

I. ОПШТЕ УРЕЂИВАЊЕ ДЕЛАТНОСТИ TEVÉKENYSÉGEK ÁLTALÁNOS SZABÁLYOZÁSA	Сл. лист Hiv. lap	Ред. бр. Sor- szám	Страна Oldal
1) Општа регулатива на општинском нивоу, Општинска управа, општински симболи Önkormányzati szintű átfogó szabályozás, közigazgatás, önkormányzati jelképek			
ПОСЛОВНИК о раду Општинске изборне комисије општине Кањижа ÜGYREND a magyarkanizsai községi választási bizottság működéséről	2	27	26
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Стратешки план развоја социјалне заштите у општини Кањижа 2008–2012. VÉGZÉS a 2008–2012. évi önkormányzati szociális védelmi stratégiai fejlesztési terv jóváhagyásáról	3	33	95
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду Општинске управе општине Кањижа за 2007. годину VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Közigazgatási Hivatal 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról	3	34	96
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Уговор о финансирању трошкова покретања и обављања делатности Друштва с ограниченом одговорношћу за управљање чврстим комуналним отпадом „Регионална депонија“ Суботица VÉGZÉS a Regionális Hulladéktároló Hulladékgazdálkodási Korlátolt Felelősségű Társaság működése megkezdésének és tevékenységgyakorlásának pénzellátásáról szóló szerződés jóváhagyásáról	3	45	100
СТАТУТ општине Кањижа Magyarkanizsa község ALAPSZABÁLYA	8	63	121
ИСПРАВКА у СТАТУТУ општине Кањижа HELYESBÍTÉS Magyarkanizsa község ALAPSZABÁLYÁBAN	9	140	214
ЗАКЉУЧАК о усвајању Оперативног плана одбране од поплава на територији општине Кањижа за 2008. годину VÉGZÉS a Magyarkanizsa község területén 2008-ban érvényes árvízvédelmi operatív terv elfogadásáról	10	145	219
ОДЛУКА о Општинском већу општине Кањижа RENDELET a magyarkanizsai Községi Tanácsról	11	148	222
ПОСЛОВНИК о раду Општинског већа A Községi Tanács ÜGYRENDJE	11	149	226
ОДЛУКА о Општинској управи RENDELET a községi közigazgatásról	11	150	231
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на употребу имена и грба општине Кањижа („Инфо-Кањижа“ д.о.о.) VÉGZÉS Magyarkanizsa község neve és címere használatának jóváhagyásáról (Kanizsainfó Kft)	11	153	242
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на употребу имена и грба општине Кањижа („Диспечер“ д.о.о.) VÉGZÉS Magyarkanizsa község neve és címere használatának jóváhagyásáról (Diszpécser Kft.)	11	156	247
ОДЛУКА о процени угрожености од поплаве на територији општине Кањижа за 2008. год. RENDELET a magyarkanizsai önkormányzat területén 2008-ban előfordulható árvízveszélyek számbavételéről	11	163	252
ОДЛУКА о начину финансирања пројеката невладиних организација из буџета општине Кањижа RENDELET a civilszervezeti projektumok költségvetési támogatásának módjáról	12	168	277
ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о условима и начину подизања, одржавања, заштити зелених површина RENDELET a zöldterületek létesítésének, fenntartásának és megóvásának feltételeiről és módjáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről	12	170	284
ОДЛУКА о измени и допуни одлуке о одржавању чистоће RENDELET a tisztaság fenntartásáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről	12	171	285
ИНИЦИЈАТИВА за измене и допуне Уредбе о управним окрузима KEZDEMÉNYEZÉS a közigazgatási körzetekről szóló kormányrendelet módosítására és kiegészítésére	12	193	307

ОДЛУКА о успостављању сарадње (братимљењу) општине Кањижа и општине Свилајнац <i>RENDELET Magyarkanizsa község és Svilajnac község együttműködésre (testvérvárosi kapcsolat) lépéséről</i>	14	208	356
ОДЛУКА о давању сагласности на брисање и укњижбу хипотеке <i>RENDELET jelzalog törlésének és bejegyzésének jóváhagyásáról</i>	14	224	370
ПЛАН РАДА Скупштине општине Кањижа за 2009. годину <i>A Magyarkanizsai Községi Képviselő-testület 2009. évi MUNKATERVE</i>	14	225	371
2) Јавна предузећа, фондови, друштва са ограниченом одговорношћу Közüvállalatok, alapok, korlátolt felelősségű társaságok			
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду Фонда за развој привреде општине Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Gazdaságfejlesztési Alap 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	1	11	15
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о остваривању Финансијског плана Фонда за развој привреде општине Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Gazdaságfejlesztési Alap 2007. évi pénzügyi tervének teljesítéséről szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	1	12	15
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Програм Фонда за развој привреде општине Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Gazdaságfejlesztési Alap 2008. évi programjának jóváhagyásáról</i>	1	13	16
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Финансијски план Фонда за развој привреде општине Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Gazdaságfejlesztési Alap 2008. évi pénzügyi tervének jóváhagyásáról</i>	1	14	16
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о реализацији Програма пословања Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа у 2007. години <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közüvállalat 2007. évi üzletviteli programjának teljesítéséről szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	2	21	23
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Финансијски извештај Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közüvállalat 2007. évi pénzügyi jelentésének jóváhagyásáról</i>	2	22	23
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на расподелу добити Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа исказан у Завршном рачуну за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közüvállalat 2007. évi zárszámadásában kimutatott nyereség elosztásának jóváhagyásáról</i>	2	23	23
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о реализацији програма пословања ЈП „Комуналац“ Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a magyarkanizsai Komunalac közüvállalat 2007. évi üzletviteli programjának teljesítéséről szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	3	44	99
ОДЛУКА о оснивању „Инфо-Кањижа“ д.о.о. Кањижа <i>RENDELET a magyarkanizsai Kanizsainfó Kft. alapításáról</i>	11	151	238
ОДЛУКА о оснивању „Диспечер“ д.о.о. Кањижа <i>RENDELET a magyarkanizsai Diszpécser Kft. alapításáról</i>	11	154	243
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Измене и допуне Статута Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közüvállalat alapszabálya módosításának és kiegészítésének jóváhagyásáról</i>	11	159	250
ОДЛУКА о оснивању Фонда за развој пољопривреде општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsai Községi Mezőgazdaság-fejlesztési Alap létrehozásáról</i>	14	211	358
ОДЛУКА о давању сагласности на Програм пословања Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа за 2009. годину <i>RENDELET a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közüvállalat 2009. évi üzletviteli programjának jóváhagyásáról</i>	14	214	361
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Финансијски план Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа за 2009. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közüvállalat 2009. évi pénzügyi tervének jóváhagyásáról</i>	14	215	361
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Анекс бр. II. Колективног уговора Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа	14	218	363

<i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Községi Településrendezési Közvállalat kollektív szerződéséhez csatolt II sz. függelék jóváhagyásáról</i>			
ОДЛУКА о давању сагласности на Програм пословања Јавног предузећа за комуналне услуге „Комуналац“ Кањижа за 2009. годину <i>RENDELET a magyarokanizsai Komunalac Kommunális Szolgáltató Közvállalat 2009. évi üzletviteli programjának jóváhagyásáról</i>	14	219	363
3) Јавне установе Közüntézmények			
ОДЛУКА о изменама и допунама Одлуке о оснивању Информационог центра за развој општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarokanizsai Községfejlesztési Információs Központ létrehozásáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	1	5	10
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду Информационог центра за развој општине Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Községfejlesztési Információs Központ 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	1	15	17
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду Туристичке организације општине Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Községi Idegenforgalmi Szervezet 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	1	16	17
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду ОКУ „Cnesa“ Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai Cnesa OMI 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	3	35	96
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на План рада ОКУ „Cnesa“ Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai Cnesa OMI 2008. évi munkatervének jóváhagyásáról</i>	3	36	96
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду РКА „Јожеф Нађ“ Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai Nagy József RKM 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	3	37	97
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на План програма РКА „Јожеф Нађ“ Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai Nagy József RKM 2008. évi programtervének jóváhagyásáról</i>	3	38	97
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду Библиотеке „Јожеф Атила“ Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai József Attila Könyvtár 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	3	39	98
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Програм рада Библиотеке „Јожеф Атила“ Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai József Attila Könyvtár 2008. évi munkatervének jóváhagyásáról</i>	3	40	98
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о раду Центра за социјални рад Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Szociális Védelmi Központ 2007. évi munkájáról szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	3	41	98
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Програм рада Центра за социјални рад Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Szociális Védelmi Központ 2008. évi munkatervének jóváhagyásáról</i>	3	42	99
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Извештај о реализацији програма активности Спортског савеза општине Кањижа за 2007. годину <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Sportszövetség 2007. évi tevékenységi programjának teljesítéséről szóló jelentés jóváhagyásáról</i>	3	43	99
РЕШЕЊЕ о утврђивању цене услуга за боравак деце предшколског узраста у Предшколској установи „Полетарац“ Кањижа <i>HATÁROZAT az iskoláskor előtti korosztályba tartozó gyermekeknek a magyarokanizsai Poletarac Iskoláskor Előtti Intézményben tartózkodásával kapcsolatos szolgáltatások díjszabásának megállapításáról</i>	3	47	101
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Измене и допуне Статута Информационог центра за развој општине Кањижа <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Községfejlesztési Információs Központ alapszabálya módosításának és kiegészítésének jóváhagyásáról</i>	11	160	251
ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о оснивању ОКУ „Cnesa“ Кањижа <i>RENDELET a magyarokanizsai Cnesa OMI alapításáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	12	174	286

ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о оснивању Информационог центра за развој општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarokanizsai Községfejlesztési Információs Központ létrehozásáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	12	175	287
ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о оснивању Туристичке организације општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarokanizsa Község Idegenforgalmi Szervezetének létrehozásáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	12	176	289
ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о мрежи установа за децу у предшколској установи и о мрежи основних школа са седиштем на територији општине Кањижа <i>RENDELET az iskoláskor előtti intézmény gyermekintézmény-hálózatáról és a magyarokanizsa község területén levő székelyű általános iskolák hálózatáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	13	197	330
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Измене и допуне Статута Предшколске установе „Полетарац“ п.о., Кањижа <i>VÉGZÉS a magyarokanizsai Poletarac t. f. Iskoláskor Előtti Intézmény alapszabálya módosításának és kiegészítésének jóváhagyásáról</i>	13	200	333
РЕШЕЊЕ о давању сагласности на Годишњи програм рада Предшколске установе „Полетарац“ п. о. Кањижа за школску 2008/2009. годину <i>HATÁROZAT a magyarokanizsai Poletarac t. f. Iskoláskor Előtti Intézményben a 2008/2009. tanévben folytatandó nevelő- és oktatómunka éves munkaprogramjának jóváhagyásáról</i>	13	201	333
ОДЛУКА о изменама и допунама Одлуке о оснивању библиотеке „Јózsef Attila“ Кањижа <i>RENDELET a magyarokanizsai József Attila Könyvtár alapításáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	14	209	357
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на измене и допуне Статута Информационог центра за развој општине Кањижа <i>VÉGZÉS a Magyarokanizsai Községfejlesztési Információs Központ intézmény alapszabálya módosításának és kiegészítésének jóváhagyásáról</i>	14	210	357
4) Месне заједнице Helyi közösségek			
ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о месним заједницама <i>RENDELET a helyi közösségekről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	13	198	331
ИСПРАВКА у Одлуци о изменама и допунама одлуке о месним заједницама <i>HELYESBÍTÉS a helyi közösségekről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről szóló rendeletben</i>	14	229	376
II. НЕПОКРЕТНОСТИ INGATLANOK			
1) Право власништва и коришћења Tulajdon- és használati jog			
РЕШЕЊЕ за расписивање и објављивање јавног огласа за давање у закуп осталог неизграђеног грађевинског земљишта у Кањижи у улици Ђорђа Крстића и у улици Војвођанска, путем јавног надметања <i>HATÁROZAT a magyarokanizsai Dorde Krstić és Vajdaság utcákban fekvő egyéb beépítetlen építési telek nyílt árverés útján történő bérbeadására irányuló nyílt hirdetmény kiírásáról és közzétételéről</i>	1	19	18
РЕШЕЊЕ за расписивање и објављивање јавног огласа за давање у закуп осталог неизграђеног грађевинског земљишта у Кањижи ради изградње продајног тржног центра са паркинг простором прикупљањем понуда <i>HATÁROZAT bevásárlóközpont és parkolóterület építésére szánt magyarokanizsai beépítetlen építési telek ajánlatbegrűjtés útján történő bérbeadására irányuló nyílt hirdetmény kiírásáról és közzétételéről</i>	1	20	20
РЕШЕЊЕ о давању у закуп осталог грађевинског земљишта (к. о. Кањижа топ. бр. 1806/8) <i>HATÁROZAT egyéb építési telek bérbeadásáról (magyarokanizsai 1806/8 hr. sz.)</i>	7	56	117
РЕШЕЊЕ за расписивање и објављивање јавног огласа за давање у закуп осталог неизграђеног грађевинског земљишта у Кањижи у улици Војвођанска, путем јавног надметања <i>HATÁROZAT a magyarokanizsai Vajdaság utcában fekvő egyéb beépítetlen építési telek nyílt árverés útján történő bérbeadására irányuló nyílt hirdetmény kiírásáról és közzétételéről</i>	10	146	220
РЕШЕЊЕ о давању у закуп осталог грађевинског земљишта (к. о. Кањижа топ. бр. 1810/1)	11	162	251

HATÁROZAT egyéb építési telek bérbeadásáról (magyarokanizsai 1810/1 hr. sz.)			
ОДЛУКА о давању на привремено коришћење непокретности (к. о. Кањижа парц. бр. 3589) RENDELET ingatlan ideiglenes használatba adásáról (magyarokanizsai 3589 fr. sz.)	13	199	332
ИСПРАВКА у Одлуку о давању на привремено коришћење непокретности (к. о. Кањижа парц. бр. 3589) HELYESBÍTÉS ingatlan ideiglenes használatba adásáról (magyarokanizsai 3589 fr. sz.) szóló rendeletben			
РЕШЕЊЕ за расписивање и објављивање јавног огласа за давање у закуп осталог неизграђеног грађевинског земљишта у Кањижи, у улици Врбова, у улици Фехер Ференца и улици Уска путем јавног надметања HATÁROZAT a magyarokanizsai Fűzfa, Fehér Ferenc és Szűk utcákban fekvő egyéb beépítetlen építési telkek nyílt árverés útján történő bérbeadására irányuló nyílt hirdetmény kiírásáról és közzétételéről	14	228	375
2) Пољопривреда Mezőgazdaság			
ОДЛУКА о сузбијању пољске штете и о забрани номадске испаше стоке на територији општине Кањижа RENDELET a mezei károknak a magyarokanizsai önkormányzat területén való megakadályozásáról és a nomád legeltetés tilalmáról	1	3	2
ОДЛУКА о искоришћавању пашњака на подручју општине Кањижа RENDELET a Magyarokanizsa község területén található legelők hasznosításáról	1	4	7
ОДЛУКА о проглашењу територија месних заједница Адорјан и Трешњевац територијама погођеним елементарном непогодом услед туче од града у 2008. години RENDELET Adorján és Oromhegyes helyi közösségek területének 2008-ban jégverés által bekövetkezett természeti csapás sújtotta területté nyilvánításáról	9	138	213
ЗАКЉУЧАК о прихватању одлуке председника општине о проглашењу територија месних заједница Адорјан и Тешњевац територијама погођеним елементарном непогодом услед туче од града у 2008. години VÉGZÉST polgármester által Adorján és Oromhegyes helyi közösségek területének 2008-ban jégverés által bekövetkezett természeti csapás sújtotta területté nyilvánításáról hozott rendelet elfogadásáról	9	139	213
ПРОГРАМ заштите, уређења и коришћења пољопривредног земљишта општине Кањижа за 2008. годину A Magyarokanizsa községben található mezőgazdasági terület védelmének, rendezésének és használatának 2008. évi PROGRAMJA	11	166	254
ЗАКЉУЧАК о прихватању извештаја о резултатима жетве озимих и јарих житарица у 2008. години на територији општине Кањижа VÉGZÉS a 2008-as évi őszi és tavaszi kalászosok Magyarokanizsa község területén elért aratási eredményekről szóló beszámoló elfogadásáról	12	173	286

III. НОВЧАНЕ ОБАВЕЗЕ И НАКНАДЕ**PÉNZBELI KÖTELEZETTSÉGEK ÉS JÁRANDÓSÁGOK**

1) Буџет Költségvetés			
РЕШЕЊЕ о коришћењу текуће буџетске резерве HATÁROZAT a folyó költségvetési tartalék felhasználásáról (Észak-vajdasági Agrár-egyesületek szövetsége)	1	18	18
РЕШЕЊЕ о преносу средстава (дотација политичким странкама) HATÁROZAT eszközátutalásról (politikai pártok támogatása)	2	30	53
ОДЛУКА о консолидованом завршном рачуну буџета општине Кањижа RENDELET a 2007. évi magyarokanizsai községi költségvetés összevont zárszámadásáról	3	31	55
РЕШЕЊЕ о коришћењу текуће буџетске резерве (Регионални ТВ центар) HATÁROZAT a folyó költségvetési tartalék felhasználásáról (Regionális Tévéközpont)	7	57	117
РЕШЕЊЕ о коришћењу текуће буџетске резерве (Средства за финансирање Регионалне депоније) HATÁROZAT a folyó költségvetési tartalék felhasználásáról (eszközök a Regionális Hulladékártároló működésére)	7	58	118
РЕШЕЊЕ о коришћењу текуће буџетске резерве (средства за финансирање изборне кампање странака) HATÁROZAT a folyó költségvetési tartalék felhasználásáról („A helyhatósági választásokra	8	70	144

<i>jelöltlistát előterjesztett pártok választási kampányának pénzellátását szolgáló eszközök“)</i>			
ОДЛУКА о изменама и допунама Одлуке о буџету општине Кањижа за 2008. годину <i>RENDELET a 2008. évi magyarkanizsai községi költségvetésről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	9	78	151
РЕШЕЊЕ о коришћењу текуће буџетске резерве (два новооснована ДОО) <i>HATÁROZAT a folyó költségvetési tartalék felhasználásáról (két újonnan alapított kft)</i>	11	164	253
РЕШЕЊЕ о коришћењу буџетских средстава (Основна школа „Киш Ференц“) <i>HATÁROZAT a költségvetési eszközök felhasználásáról (Kis Ferenc Általános Iskola)</i>	11	165	253
РЕШЕЊЕ о преносу средстава (политичке партије) <i>HATÁROZATOT eszközátutalásról (politikai pártok)</i>	12	195	308
ОДЛУКА о изменама и допунама Одлуке о буџету општине Кањижа за 2008. годину <i>RENDELET a 2008. évi magyarkanizsai községi költségvetésről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	13	196	311
ОДЛУКА о буџету општине Кањижа за 2009. годину <i>RENDELET a 2009. évi magyarkanizsa községi költségvetésről</i>	14	206	337
ОДЛУКА о давању сагласности на Одлуку о буџету општине Кањижа за 2009. годину <i>RENDELET a 2009. évi magyarkanizsai községi költségvetés jóváhagyásáról</i>	14	207	355
2) Таксе, накнаде и ценовници <i>Illetékek, térítések, díjszabások</i>			
ОДЛУКА о изменама и допунама Одлуке о боравишној такси <i>RENDELET az üdülőhelyi illetékről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	1	6	12
ОДЛУКА о изменама и допунама Одлуке о накнадама за коришћење путева ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Одлуку о изменама и допунама Одлуке о накнадама за коришћење путева <i>RENDELET az úthasználati térítésekről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i> <i>VÉGZÉS az úthasználati térítésekről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről szóló rendelet jóváhagyásáról</i>	3	32	94
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Ценовник Ауто-кампа „Тиски цвет“ Кањижа за 2008. годину <i>VÉGZÉS a Tiszavirág autókemping 2008. évi díjgyezékének jóváhagyásáról</i>	11	161	251
ОДЛУКА о тарифи о наградама и накнадама трошкова за пружање правне помоћи општинске управе општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsai Községi Közigazgatási Hivatalban nyújtott jogsegély díjazásának és a működési költségeire fizetendő térítések díjszabásáról</i>	12	169	280
ОДЛУКА о трошковима сахрањивања посмртних остатака лица која су била корисници МОП-а и додатка за помоћ и негу другог лица на територији општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsa község területén a család anyagi biztonságát szolgáló segélyben, valamint gondozási és ápolási pótlékban részesült személyek földi maradványainak temetési költségeiről</i>	12	172	285
ОДЛУКА о образовању цене воде, одвођења и пречишћавања отпадних вода на територији општине Кањижа <i>RENDELET a víz, a szennyvízelvezetés és szennyvíztisztítás Magyarkanizsa község területén érvényes díjának alakításáról</i>	12	177	290
ОДЛУКА о образовању цена изношења смећа, фекалије из септичких јама, погребних, димничарских и пијачних услуга Јавног комуналног предузећа «Комуналац» Кањижа <i>RENDELET a magyarkanizsai Kommunális közvállalat fekália-kihordási, temetkezési, kéményseprői és piaci szolgáltatási díjainak alakításáról</i>	12	178	291
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Ценовник услуга Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа за 2009. годину <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közvállalat 2009. évi díjgyezékének jóváhagyásáról</i>	14	216	362
ЗАКЉУЧАК о давању сагласности на Ценовник легализације бесправно изграђених објеката за 2009. годину Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Településrendezési Közvállalatban az engedély nélkül létesült építmények fennmaradási engedélyeztetéséért fizetendő díjak 2009. évi jegyzékének jóváhagyásáról</i>	14	217	362
ОДЛУКА о корекцији цена изношења и депоновања смећа, фекалије, димничарских, погребних и пијачних услуга за 2008. годину јавног комуналног предузећа „Комуналац“ Кањижа <i>RENDELET a magyarkanizsai Kommunális Szolgáltató Közvállalat 2008. évi szemétkihordási, szeméthelyezési, fekáliaelszállítási, kéményseprői, temetkezési és piaci szolgáltatási díjainak kiigazításáról</i>	14	220	364

3) Припадајуће накнаде, дотације Járandóságok, támogatások			
РЕШЕЊЕ о исплати новчаног поклона за прворођене бебе у 2008. години на територији општине Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai önkormányzat területén 2008-ban elsőként világra jött újszülötteket megillető pénzbeli ajándék kifizetéséről</i>	1	17	17
ОДЛУКА о одређивању коефицијената за обрачун и исплату плата изабраних, именованих и постављених лица у органима и организацијама општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsa község szerveibe és szervezeteibe választott, kinevezett és kijelölt személyek munkabérének elszámolásához és kifizetéséhez alapul szolgáló bérszorzők meghatározásáról</i>	8	65	140
ОДЛУКА о одређивању коефицијената за обрачун и исплату плата изабраних, именованих и постављених лица у органима и организацијама општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsa község szerveibe és szervezeteibe választott, kinevezett és kijelölt személyek munkabérének elszámolásához és kifizetéséhez alapul szolgáló bérszorzők meghatározásáról szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	9	79	171
ОДЛУКА о стипендирању студената са територије општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsa községből származó hallgatók ösztöndíjazásáról</i>	11	158	248
ОДЛУКА о изменама и допунама одлуке о накнадама за рад одборника Скупштине општине Кањижа као и о накнадама материјалних трошкова изабраних, именованих и постављених лица која нису засновала радни однос у органима и организацијама општине Кањижа <i>RENDELET a Magyarkanizsai Községi Képviselő-testület tagjait és e testület munkatestületeinek tagjait munkájukért megillető térítésekről, valamint a Magyarkanizsa község szerveibe és szervezeteibe választott, kinevezett és kijelölt, munkaviszonyba nem lépett személyek dologi költségeinek megtérítéséről szóló rendelet módosításáról és kiegészítéséről</i>	14	213	360

IV. ИЗБОРИ VÁLASZTÁSOK

1) Покрајински Tartományi			
ЛИСТА КАНДИДАТА за избор посланика у Скупштину Аутономне Покрајине Војводине у Изборној јединици 20 Кањижа <i>JELÖTLISTA Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőháza képviselőjének a magyarkanizsai 20. választóközrztben való megválasztására</i>	4	49	108
РЕШЕЊЕ о утврђивању резултата избора за посланике у Скупштину Аутономне Покрајине Војводине у Изборној јединици бр. 20. Кањижа, одржаних 11. маја 2008. године без резултата избора на бирачким местима Хоргош 6, Кањижа 15, Кањижа 17, Кањижа 20, Мартонош 29, Мартонош 30 и Тотово Село 39 <i>HATÁROZAT a Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőháza képviselőjének a magyarkanizsai 20. sz. választóközrztben való megválasztására 2008. május 11-én lebonyolított választás – a horgosi 6., a magyarkanizsai 15., a magyarkanizsai 17., a magyarkanizsai 20., a martonosi 29., a martonosi 30. és a tóthfalusi 39. szavazóhely eredményei nélküli – eredményének megállapításáról</i>	7	52	113
РЕШЕЊЕ о утврђивању резултата избора на поновљеним изборима посланика у Скупштину Аутономне Покрајине Војводине у Изборној јединици бр. 20. Кањижа, одржаних 18. маја 2008. године на бирачким местима Хоргош 6, Кањижа 15, Кањижа 17, Кањижа 20, Мартонош 29, Мартонош 30 и Тотово Село 39 <i>HATÁROZAT a Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőháza képviselőjének a magyarkanizsai 20. sz. választóközrztben való megválasztására 2008. május 18-án a a horgosi 6., a magyarkanizsai 15., a magyarkanizsai 17., a magyarkanizsai 20., a martonosi 29., a martonosi 30. és a tóthfalusi 39. szavazóhelyen lebonyolított megismételt választás eredményének megállapításáról</i>	7	53	114
РЕШЕЊЕ о утврђивању коначног резултата избора посланика у Скупштину Аутономне Покрајине Војводине у Изборној јединици бр. 20. Кањижа, одржаних 11. и 18. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőháza képviselőjének a magyarkanizsai 20. sz. választóközrztben való megválasztására 2008. május 11-én és 18-án lebonyolított választás végeredményének megállapításáról</i>	7	54	115
РЕШЕЊЕ о утврђивању резултата избора на поновљеним изборима посланика у Скупштину Аутономне Покрајине Војводине у Изборној јединици бр. 20. Кањижа, одржаних 25. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőháza képviselőjének a</i>	7	55	116

magyarkanizsai 20. sz. választókörizetben való megválasztására 2008. május 25-én lebonyolított megismételt választás eredményének megállapításáról			
2) Општински Községi			
РОКОВИ за обављање изборних радњи у поступку избора одборника у Скупштини општине Кањижа који су расписани за 11. мај 2008. године <i>A magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok választására 2008. május 11-ére kiírt választási eljárásban sorra kerülő választási cselekmények HATÁRIDŐI</i>	2	28	29
ОДЛУКА о утврђивању образаца за спровођење избора за одборнике Скупштине општине Кањижа <i>RENDELET a magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok választásának lebonyolítására megállapított formanyomtatványokról</i>	2	29	32
РЕШЕЊЕ о утврђивању укупног броја бирача у општини Кањижа за избор одборника у Скупштину општине Кањижа дана 11. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok 2008. május 11-én tartandó választására a Magyarkanizsa községbeli választók teljes számának megállapításáról</i>	3	46	100
ЗБИРНА ИЗБОРНА ЛИСТА за избор одборника у Скупштину општине Кањижа <i>A magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok választására szolgáló ÖSSZESÍTETT VÁLASZTÁSI LISTA</i>	4	48	103
РЕШЕЊЕ о утврђивању укупног броја бирача у општини Кањижа за избор одборника у Скупштину општине Кањижа дана 11. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok 2008. május 11-én tartandó választására a Magyarkanizsa községbeli választók teljes számának megállapításáról</i>	5	50	110
РЕШЕЊЕ о утврђивању укупног резултата избора за одборнике у Скупштину општине Кањижа, одржаних 11. и 18. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok megválasztására 2008. május 11-én és 18-án lebonyolított választás összesített eredményeinek megállapításáról</i>	6	51	111
РЕШЕЊЕ о верификацији мандата одборника Скупштине општине Кањижа, изабраних на локалним изборима, дана 11. и 18. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a 2008. május 11-én és 18-án tartott helyhatósági választáson megválasztott magyarkanizsai községi képviselő-testületi tagok mandátumának hitelesítéséről</i>	8	59	119
3) У месним заједницама Helyi közösségi			
ОДЛУКА о расписивању избора за чланове Савета и за председника месних заједница на територији општине Кањижа <i>RENDELET a magyarkanizsai önkormányzat területén levő helyi közösségek tanácstagjainak és elnökének megválasztására irányuló választás kiírásáról</i>	1	7	12
РЕШЕЊЕ о верификацији мандата чланова савета и председника месних заједница на територији општине Кањижа изабраних на изборима дана 11. и 25. маја 2008. године <i>HATÁROZAT a magyarkanizsa község területén működő helyi közösségek 2008. május 11-én és 25-én megválasztott tanácstagjait és elnökét megillető mandátumok hitelesítéséről</i>	9	77	148
ИСПРАВКА у решењу о верификацији мандата чланова савета и председника месних заједница на територији општине Кањижа изабраних на изборима дана 11. и 25. маја 2008. године <i>HELYESBÍTÉS a magyarkanizsa község területén működő helyi közösségek 2008. május 11-én és 25-én megválasztott tanácstagjait és elnökét megillető mandátumok hitelesítéséről szóló határozatban</i>	10	147	221

V. ИМЕНОВАЊА, РАЗРЕШЕЊА И ПРИЗНАЊА KINEVEZÉSEK, FÖLMENTÉSEK ÉS ELISMERÉSEK

1) Функционери локалне самоуправе Önkormányzati tisztségviselők

ЗАКЉУЧАК о утврђивању престанка одборничког мандата Бин Золтана <i>VÉGZÉS Bűn Zoltán képviselői mandátuma megszűnésének megállapításáról</i>	1	1	1
РЕШЕЊЕ о верификацији мандата одборника у Скупштини општине Кањижа (Бичкеи Золтан) <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Képviselő-testületbe delegált képviselő mandátumának hitelesítéséről (Bicskei Zoltán)</i>	1	2	1
ЗАКЉУЧАК о избору председника Скупштине општине Кањижа (др Каткич Золтан) <i>VÉGZÉS a Magyarkanizsai Községi Képviselő-testület elnökének megválasztásáról (dr. Katkics Zoltán)</i>	8	60	120

ЗАКЉУЧАК о избору заменика председника Скупштине општине Кањижа (Беседеш Ерне) <i>VÉGZÉS a Magyarokizsai Községi Képviseő-testület elnök helyettesének megválasztásáról (Beszédes Ernő)</i>	8	61	120
РЕШЕЊЕ о постављању секретара Скупштине општине Кањижа (Миловановић Марија) <i>HATÁROZAT a Magyarokizsai Községi Képviseő-testület titkárának kijelöléséről (Marija Milovanović)</i>	8	62	121
ЗАКЉУЧАК о избору председника општине Кањижа, заменика председника општине Кањижа и чланова Општинског већа општине Кањижа <i>VÉGZÉS a magyarokizsai polgármester, a magyarokizsai polgármester-helyettes és a Magyarokizsai Községi Tanács tagjainak megválasztásáról</i>	8	64	139
ЗАКЉУЧАК о предлагању лица за секретара Општинског већа општине Кањижа (Кермеци Карољ) <i>VÉGZÉS a Magyarokizsai Községi Tanács titkárának jelöléséről (Körmöci Károly)</i>	8	66	142
РЕШЕЊЕ о постављању помоћника председника општине Кањижа (Чикош Ласло) <i>HATÁROZAT magyarokizsai polgármesteri tanácsnok kijelöléséről (Csikós László)</i>	8	67	142
РЕШЕЊЕ о постављању помоћника председника општине Кањижа (Пушкаш Карољ) <i>HATÁROZAT magyarokizsai polgármesteri tanácsnok kijelöléséről (Puskás Károly)</i>	8	68	143
РЕШЕЊЕ о постављању помоћника председника општине Кањижа (Др Лепеш Јосип) <i>HATÁROZAT magyarokizsai polgármesteri tanácsnok kijelöléséről (Dr. Lepeš Josip)</i>	8	69	143
ОДЛУКА о престанку одборничког мандата у Скупштини општине Кањижа (Њилаш Михаљ) <i>RENDELET magyarokizsai községi képviselő-testületi tag mandátumának megszűnéséről (Nyilas Mihály)</i>	9	71	145
ОДЛУКА о престанку одборничког мандата у Скупштини општине Кањижа (др Бимбо Михаљ) <i>RENDELET magyarokizsai községi képviselő-testületi tag mandátumának megszűnéséről (dr. Bimbó Mihály)</i>	9	72	145
ОДЛУКА о престанку одборничког мандата у Скупштини општине Кањижа (Срдић Наталија) <i>RENDELET magyarokizsai községi képviselő-testületi tag mandátumának megszűnéséről (Srdić Natália)</i>	9	73	146
ОДЛУКА о потврђивању одборничког мандата у Скупштини општине Кањижа (др Газдаг Вероника) <i>RENDELET magyarokizsai községi képviselő-testületi tag mandátumának megerősítéséről (dr. Gazdag Veronika)</i>	9	74	146
ОДЛУКА о потврђивању одборничког мандата у Скупштини општине Кањижа (Молнар Гизела) <i>RENDELET magyarokizsai községi képviselő-testületi tag mandátumának megerősítéséről (Molnár Gizella)</i>	9	75	147
ОДЛУКА о потврђивању одборничког мандата у Скупштини општине Кањижа (Нађ Тибор) <i>RENDELET Magyarokizsai Községi Képviseő-Testületi tag mandátumának megerősítéséről (Nagy Tibor)</i>	9	76	147
РЕШЕЊЕ о укидању решења о постављању секретара Скупштине општине Кањижа (Миловановић Марија) <i>HATÁROZATOT a Magyarokizsai Községi Képviseő-testület titkárának kijelöléséről szóló határozat megszüntetéséről (Marija Milovanović)</i>	14	226	374
РЕШЕЊЕ о постављању секретара Скупштине општине Кањижа (Миловановић Марија) <i>HATÁROZAT a Magyarokizsai Községi Képviseő-testület titkárának kijelöléséről (Marija Milovanović)</i>	14	227	374
2) Тела локалне самоуправе и општине Önkormányzati, községi testületek			
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Општинске изборне комисије општине Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarokizsai községi választási bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	1	8	13
РЕШЕЊЕ о изменама и допунама Решења о образовању стручне Комисије за израду годишњег програма заштите, уређења и коришћења пољопривредног земљишта <i>HATÁROZAT a mezőgazdasági terület védelmével, rendezésével és használatával kapcsolatos éves programot előkészítő szakbizottság megalakításáról szóló határozat módosításáról és kiegészítéséről</i>	1	10	15

РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за признање „ПРО УРБЕ“ <i>HATÁROZAT a PRO URBE-bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	2	24	24
РЕШЕЊЕ о изменама и допунама Решења о разрешењу и именовању Општинске изборне комисије општине Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarokizsai községi választási bizottság fölmentéséről és kinevezéséről szóló határozat módosításáról és kiegészítéséről</i>	2	25	24
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Савета за буџет и финансије <i>HATÁROZAT a költségvetési és pénzügyi tanács fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	80	172
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Савета за урбанизам, стамбено-комуналну делатност и заштиту животне средине <i>HATÁROZAT a városrendezési, lakásügyi-kommunális és környezetvédelmi tanács fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	81	172
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Савета потрошача <i>HATÁROZAT a fogyasztók tanácsának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	82	173
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за статутарна питања, организацију и нормативна акта <i>HATÁROZAT az alapszabály-, szervezés- és normatívügyi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	83	174
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за кадровска, административна питања и радне односе <i>HATÁROZAT a káder-, adminisztratív- és munkaügyi bizottság tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	84	175
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Мандатно-имунитетске комисије <i>HATÁROZAT a mandátumügyi és mentelmi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	85	176
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за представке и жалбе <i>HATÁROZAT a folyamodvány- és panaszügyi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	86	176
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за пољопривреду <i>HATÁROZAT a mezőgazdasági bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	87	177
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за трговину и туризам <i>HATÁROZAT a kereskedelmi és idegenforgalmi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	88	178
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за здравље и породицу <i>HATÁROZAT az egészségügyi és családgügyi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	89	179
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за образовање <i>HATÁROZAT a közoktatási bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	90	179
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за омладину и спорт <i>HATÁROZAT az ifjúság- és sportügyi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	91	180
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије културу и информисање <i>HATÁROZAT a művelődési és tájékoztatási bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	92	181
РЕШЕЊЕ о именовању Комисије за рад, борацка, социјална питања и дечју заштиту <i>HATÁROZAT a munka-, harcászügyi, szociális és gyermekvédelmi bizottság kinevezéséről</i>	9	93	182
РЕШЕЊЕ о именовању Комисије за саобраћај и везе <i>HATÁROZAT a közlekedési és hírközlési bizottság kinevezéséről</i>	9	94	182
РЕШЕЊЕ о именовању Комисије за одржавање међународних односа <i>HATÁROZAT a nemzetközi kapcsolatokat fenntartó bizottság kinevezéséről</i>	9	95	183
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за спровођење јавног надметања за давање на коришћење грађевинског земљишта <i>HATÁROZAT a használatba adandó telkeket árverező bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	113	196
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за процену и утврђивање прометне вредности непокретности и права <i>HATÁROZAT az ingatlanok és jogok forgalmi értékét fölbecsülő és megállapító bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	114	197
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за враћање пашњака <i>HATÁROZAT a legelő-visszaszármaztató bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	115	197
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за категоризацију соба, смештаја <i>HATÁROZAT a szálláshelyeket kategorizáló bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	116	198
РЕШЕЊЕ о именовању Локалног савета за запошљавање општине Кањижа <i>HATÁROZAT a helyi foglalkoztatásügyi tanács kinevezéséről.</i>	9	117	199
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Штаба за сузбијање зараза на територији општине Кањижа <i>HATÁROZAT a községi fertőzés-leküzdesi bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	118	199
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Кураторијума Скупштине општине Кањижа	9	119	200

<i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Községi Képviselő-testület kuratóriumának fölmentéséről és kinevezéséről</i>			
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за праћење инвестиција у друштвеним делатностима <i>HATÁROZAT a társadalmi tevékenységekben folyó beruházásokat figyelemmel kísérő bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	120	201
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за утврђивање психофизичке способности детета за полазак у основну школу <i>HATÁROZAT a gyermekek szellemi és testi iskolaérettségét megállapító bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	121	201
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за разврставање деце ометане у развоју <i>HATÁROZAT fejlődési zavarokkal küszködő gyermekeket besoroló bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	122	202
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за друштвене делатности <i>HATÁROZAT a társadalmi tevékenységekkel foglalkozó bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	123	202
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за родну равноправност <i>HATÁROZAT a nemi egyenjogúsággal foglalkozó bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	124	203
РЕШЕЊЕ о именовању Комисије за популациону политику <i>HATÁROZAT a népesedéspolitikai bizottság kinevezéséről</i>	9	125	204
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за усклађивање рада месних заједница на територији општине Кањижа <i>HATÁROZAT a helyi közösségek működését egybehangoló bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	126	204
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за безбедност саобраћаја <i>HATÁROZAT a közlekedésbiztonsági bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	127	205
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Социо-економског савета <i>HATÁROZAT a népjóléti és gazdasági tanács fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	128	206
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Историјске и пијететне комисије <i>HATÁROZAT a történelmi és kegyeleti bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	129	206
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за доделу признања „Про Урбе“ <i>HATÁROZAT a Pro Urbe elismerést odaítélő bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	130	207
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Организационог одбора Колоније књижевника у Кањижи <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Írótabor szervezőbizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	131	208
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Етичког одбора Дома здравља Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház etikai bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	132	208
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Комисије за расподелу станова солидарности <i>HATÁROZAT a szolidaritási lakásokat kiosztó bizottság tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	133	209
РЕШЕЊЕ о именовању стручне Комисије за израду годишњег програма заштите, уређења и коришћења пољопривредног земљишта <i>HATÁROZAT a mezőgazdasági terület védelmével, rendezésével és használatával kapcsolatos éves programot elkészítő szakbizottság megalakításáról</i>	9	134	209
РЕШЕЊЕ о именовању Комисије за давање мишљења на годишњи програм заштите, уређења и коришћења пољопривредног земљишта <i>HATÁROZAT a mezőgazdasági terület védelmével, rendezésével és használatával kapcsolatos éves tervet véleményező bizottság megalakításáról</i>	9	135	210
РЕШЕЊЕ о именовању Комисије за спровођење поступка јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини <i>HATÁROZAT az állami tulajdonban levő mezőgazdasági terület bérbeadására irányuló nyílt árverés eljárását lebonyolító bizottság megalakításáról</i>	9	134	211
РЕШЕЊЕ о именовању Општинског координационог Одбора за социјалну политику (ОКОСП) <i>HATÁROZAT a községi népjólétpolitikai egyeztetőbizottság (KNEB) kinevezéséről</i>	9	137	211
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању Комисије за вођење поступка и доношење решења по захтеву за враћање земљишта <i>HATÁROZAT a föld-visszaszármaztatási kérelmek nyomán eljáró és határozatot hozó bizottság fölmentéséről és kinevezéséről</i>	10	143	218

РЕШЕЊЕ о именовању чланова Сталног тела за заштиту од поплава за 2008. годину <i>HATÁROZAT a 2008. évi árvízvédelmi állandó testület tagjainak kinevezéséről</i>	10	144	218
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне школе „Киш Ференц“ Ором–Трешњевац <i>HATÁROZAT az orom-orumhegyesi Kis Ferenc Általános Iskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	179	295
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне школе „10. Октобар“, Хоргош <i>HATÁROZAT a horgosi Október 10. Általános Iskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	180	296
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне школе „Јован Јовановић Змај“ Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Jovan Jovanović Zmaj Általános Iskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	181	297
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне музичке школе, Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Alapfokú Zeneiskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	182	298
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Предшколске установе „Полетарац“, Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Poletarac Iskoláskor Előtti Intézmény igazgatóbizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	183	298
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Библиотеке „Јожеф Атила“, Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai József Attila Könyvtár igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	184	299
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Центра за социјални рад, Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Szociális Védelmi Központ igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	185	300
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Дома здравља, Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	186	301
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа <i>HATÁROZAT Magyarkanizsa Község Településrendezési Közvállalata igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	187	302
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Јавног предузећа за комуналне услуге „Комуналац“, Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Kommunálac Kommunális Szolgáltató Közvállalat igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	188	303
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Фонда за развој привреде општине Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Községi Gazdaságfejlesztési Alap igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	189	304
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Фонда за солидарну стамбену изградњу општине Кањижа <i>HATÁROZAT a Kanizsai Községi Szolidaritási Lakásépítési Alap igazgatóbizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	190	305
РЕШЕЊЕ о именовању чланова Комисије за спровођење Етичког кодекса општинских функционера <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai helyi önkormányzati tisztségviselők etikai kódexének megvalósulását figyelemmel kíséző bizottság kinevezéséről</i>	12	191	305
РЕШЕЊЕ о именовању чланова Савета за управљање миграцијама и трајна решења општине Кањижа <i>HATÁROZAT Magyarkanizsa község migrációirányítással és tartós megoldásokkal foglalkozó tanácsának kinevezéséről</i>	12	192	306

3) Директори, управни, надзорни одбори и школски одбори Igazgatók, igazgatóbizottságok, felügyelő bizottságok és iskolaszékek			
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и Надзорног одбора Дома здравља, Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	1	9	14
РЕШЕЊЕ о именовању в. д. директора Дома здравља Кањижа у Кањижи (др Кермеци Ласло) <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház megbízott igazgatójának kinevezéséről (dr. Körmöczy László)</i>	2	26	25
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне школе «Јован Јовановић Змај», Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Jovan Jovanović Zmaj Általános Iskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	96	184
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне школе «10. Октобар», Хоргош <i>HATÁROZAT a horgosi Október 10. Általános Iskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	97	185
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне школе «Киш Ференц» Ором-Трепњевац <i>HATÁROZAT az oromi-oromhegyesi Kis Ferenc Általános Iskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	98	185
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Основне музичке школе, Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Alapfokú Zeneiskola iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	99	186
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Школског одбора Пољопривредно-техничког средњошколског центра «Beszédes József», Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Beszédes József Mezőgazdasági és Műszaki Középiskolai Központ iskolaszékének fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	100	186
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Образовно-културне установе «Cnesa», Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Cnesa Oktatási és Művelődési Intézmény igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	101	187
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Предшколске установе «Полетарац», Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Poletarac Iskoláskor Előtti Intézmény igazgatóbizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	102	188
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Библиотеке «Јожеф Атила», Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai József Attila Könyvtár igazgatóbizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	103	188
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Јавног предузећа за комуналне услуге «Комуналац», Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Komunalac Kommunális Szolgáltató Közvállalat igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	104	189
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Јавног предузећа за уређење насеља општине Кањижа <i>HATÁROZAT Magyarkanizsa Község Településrendezési Közvállalata igazgató- és felügyelő-bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	105	190
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Центра за социјални рад, Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Szociálismunka-központ igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	106	191
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Фонда за заштиту од пожара <i>HATÁROZAT a Tűzvédelmi Alap igazgatóbizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	107	191
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Дома здравља, Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház igazgató- és felügyelő bizottságának fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	108	192

РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Туристичке организације општине Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Idegenforgalmi Szervezet igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	109	193
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Информационог центра за развој општине Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Községfejlesztési Információs Központ igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	110	194
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Фонда за развој привреде општине Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Gazdaságfejlesztési Alap igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	111	194
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног и надзорног одбора Регионалног креативног атељеа „Јожеф Нађ” Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Nagy József Regionális Kreatív Műhely igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	9	112	195
РЕШЕЊЕ о именовању директора Дома здравља Кањижа у Кањижи (др Кермеци Ласло) <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház igazgatójának kinevezéséről (dr. Körmöczy László)</i>	10	141	217
РЕШЕЊЕ о именовању заменика директора Дома здравља Кањижа у Кањижи (др Буш Марија) <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Egészségház igazgatóhelyettesének kinevezéséről (dr. Bús Mária)</i>	10	142	217
РЕШЕЊЕ о именовању директора „Инфо-Кањижа“ д.о.о. Кањижа (Месарош Корнел) <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Kanizsainfó kft. ügyvezetőjének kinevezéséről (Mészáros Kornél)</i>	11	152	242
РЕШЕЊЕ о именовању директора „Диспечер“ д.о.о. Кањижа (Ковач Тибор) <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Diszpécser kft. ügyvezetőjének kinevezéséről (Kovács Tibor)</i>	11	155	246
ОДЛУКА о одређивању надлежног органа за спровођење поступка давања у закуп пољопривредног земљишта у државној својини <i>RENDELET az állami tulajdonban levő mezőgazdasági terület bérbeadásával kapcsolatos eljárás lebonyolítására hatáskörrel rendelkező szerv meghatározásáról</i>	11	167	257
РЕШЕЊЕ о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Фонда за заштиту од пожара <i>HATÁROZATOT a Tűzvédelmi Alap igazgatóbizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről</i>	12	194	307
РЕШЕЊЕ о именовању председника Спортског Савеза општине Кањижа (Душан Мандарић) <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Községi Sportszövetség elnökének kinevezéséről (Dušan Mandarić)</i>	13	203	334
РЕШЕЊЕ о именовању потпредседника Спортског Савеза општине Кањижа (Конц Иштван) <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Községi Sportszövetség alelnökének kinevezéséről (Konc István)</i>	13	204	334
РЕШЕЊЕ о именовању Управног и Надзорног одбора Спортског савеза општине Кањижа <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Községi Sportszövetség igazgató- és felügyelő bizottságának kinevezéséről</i>	13	205	335
РЕШЕЊЕ о именовању чланова Управног и Надзорног одбора Фонда за развој пољопривреде општине Кањижа <i>HATÁROZAT a Magyarkanizsai Községi Mezőgazdaság-fejlesztési Alap igazgató- és felügyelő bizottsága tagjainak kinevezéséről</i>	14	212	360
РЕШЕЊЕ о разрешењу директора Регионалног креативног атељеа – „Јожеф Нађ” Кањижа (Нађ Јожеф) <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Nagy József Regionális Kreatív Műhely megbízott igazgatójának fölmentéséről (Nagy József)</i>	14	221	368
РЕШЕЊЕ о именовању вршиоца дужности директора Регионалног креативног атељеа – „Јожеф Нађ” Кањижа (Бичкеи Золтан) <i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Nagy József Regionális Kreatív Műhely megbízott igazgatójának kinevezéséről (Bicskei Zoltán)</i>	14	222	368
РЕШЕЊЕ о изменама и допунама Решења о разрешењу и именовању чланова Управног одбора Регионалног креативног атељеа „Јожеф Нађ” Кањижа	14	223	369

<i>HATÁROZAT a magyarkanizsai Nagy József Regionális Kreatív Műhely igazgatóbizottsága tagjainak fölmentéséről és kinevezéséről szóló határozat módosításáról és kiegészítéséről</i>			
4) Признање Pro Urbe Pro Urbe-díj			
ОДЛУКА о додели признања „ПРО УРБЕ“ у 2008. години <i>RENDELET a 2008. évi PRO URBE elismerés odaítéléséről</i>	11	157	247

САДРЖАЈ – TARTALOM:

I. ОПШТЕ УРЕЂИВАЊЕ ДЕЛАТНОСТИ TEVÉKENYSÉGEK ÁLTALÁNOS SZABÁLYOZÁSA	Страна Oldal
1) Општа регулатива на општинском нивоу, Општинска управа, општински симболи Önkormányzati szintű átfogó szabályozás, közigazgatás, önkormányzati jelképek	1
2) Јавна предузећа, фондови, друштва за ограниченом одговорношћу Közüllalatok, alapok, korlátolt felelősségű társaságok	2
3) Јавне установе Közüintézmények	3
4) Месне заједнице Helyi közösségek	4
II. НЕПОКРЕТНОСТИ INGATLANOK	
1) Право власништва и коришћења Tulajdon- és használati jog	4
2) Пољопривреда Mezőgazdaság	5
III. НОВЧАНЕ ОБАВЕЗЕ И НАКНАДЕ PÉNZBELI KÖTELEZETTSÉGEK ÉS JÁRANDÓSÁGOK	
1) Буџет Költségvetés	5
2) Таксе, накнаде и ценовници Illetékek, térítések és díjszabások	6
3) Припадајуће накнаде, дотације Járandóságok, támogatások	7
IV. ИЗБОРИ VÁLASZTÁSOK	
1) Покрајински Tartományi	7
2) Општински Községi	8
3) У месним заједницама Helyi közösségi	8
V. ИМЕНОВАЊА, РАЗРЕШЕЊА И ПРИЗНАЊА KINEVEZÉSEK, FÖLMENTÉSEK ÉS ELISMERÉSEK	
1) Функционери локалне самоуправе Önkormányzati tisztségviselők	8
2) Тела локалне самоуправе и општине Önkormányzati, községi testületek	9
3) Директори, управни, надзорни одбори и школски одбори Igazgatók, igazgatóbizottságok, felügyelő bizottságok és iskolaszékek	13
4) Признање Pro Urbe Pro Urbe-díj	15

Службени лист општине Кањижа“ излази по потреби.

Издавач: Скупштина општине Кањижа, Кањижа, Главни трг 1., Телефон: 875-166 лок. 212

Одговорни уредник: Марија Миловановић, секретар Скупштине општине Кањижа

Штампа се у штампарији Скупштине општине Кањижа.

Magyarokanizsa Község Hivatalos Lapja megjelenik szükség szerint.

Kiadó: Magyarokanizsa Község Képvisező-testülete, Magyarokanizsa, Fő tér 1. Telefon: 875-166/ 212-es mellék

Felelős szerkesztő: Marija Milovanović képviselő-testületi titkár.

Készült a Községi Képvisező-testület nyomdájában.

